

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 26 (1979)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

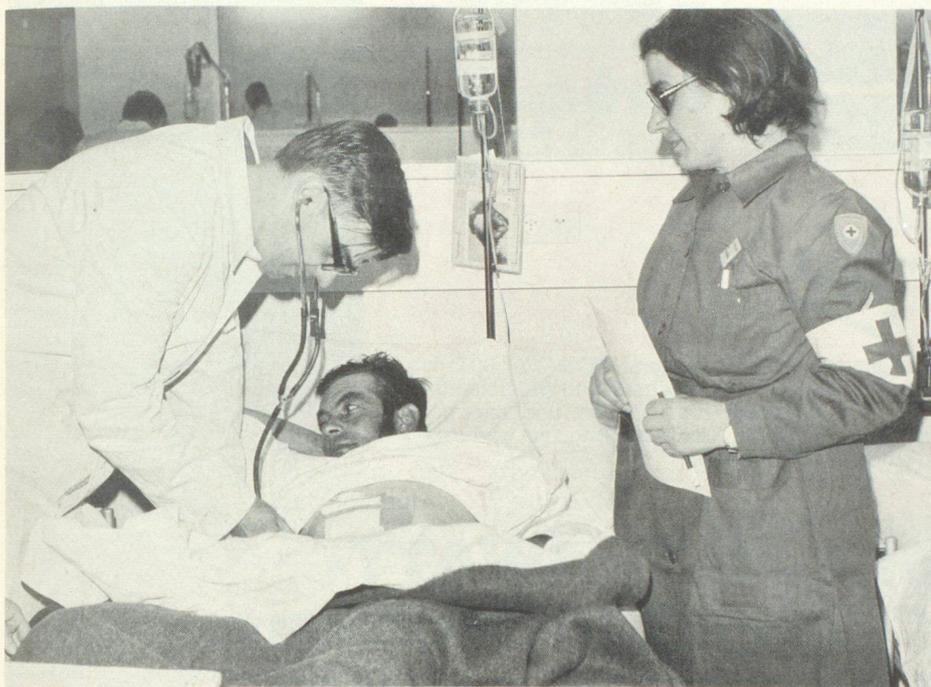
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



aufenthalt ist beim zuständigen Kreiskommando um Auslandurlaub nachzusehen.

Wie die Soldaten erhalten auch die Angehörigen des Rotkreuzdienstes eine Uniform, bestehend aus Jacke mit Stoffgurt, Jupe, lange Hose, Blusen mit Krawatten, Hut, Regenmantel mit Kapuze und Einknopffutter, hohen Schuhen und Arbeitsschürzen. An Ausrüstungsgegenständen werden ihnen abgegeben: Rucksack, Stahlhelm, Feldflasche mit Becher, Gabelle, Essbesteck, Soldatenmesser, blaue Tasche, Effekttasche, Mannsputzzeug, Erkennungsmarke und blaue Identitätskarte.

Anmeldeformulare für den Rotkreuzdienst können bei der Dienststelle Rotkreuzchefarzt, Postfach, 3084 Wabern (Tel. 031 54 44 77) angefordert werden, ebenso steht die Dienststelle Rotkreuzchefarzt für allfällige weitere Auskünfte gerne zur Verfügung.

Résumé

Le Service de la Croix-Rouge

Plus de 5000 femmes, en majeure partie des infirmières, sont incorporées actuellement, sur la base du volontariat, dans les détachements du Service de la Croix-Rouge. Le Service de la CR, qu'il ne faut pas confondre avec le service complémentaire féminin, est dirigé par le médecin-chef de la Croix-Rouge.

La toute première tâche des sociétés nationales de Croix-Rouge consistait à soutenir les services sanitaires des armées par la mise à disposition de volontaires bien formés. La Croix-Rouge suisse a de tout temps assumé cette tâche initiale en recrutant et en préparant du personnel pour le Service de la CR qui, outre les effectifs féminins dont nous venons de parler,

groupe également 3000 hommes astreints au service complémentaire. Comme les infirmières, les autres spécialistes des détachements féminins du Service de la CR ont acquis dans la vie civile les connaissances qu'elles doivent avoir pour assumer leurs fonctions «sous les drapeaux»; elles n'ont jusqu'ici pas été appelées à suivre des cours d'introduction.

En revanche, il est souhaitable que chaque infirmière ait participé au moins à un cours de complément d'une durée de treize jours avec le régiment d'hôpital auquel elle est affectée, cela pour se familiariser avec sa place de travail, faire la connaissance de ses supérieurs et de ses camarades, apprendre l'organisation et les

«règles du jeu» de l'armée et se préparer à appliquer ses connaissances professionnelles dans des conditions parfois difficiles.

Une jeune femme peut souscrire au Service de la CR dès l'âge de 18 ans révolus. En cas de mariage, de maternité ou pour d'autres raisons importantes, elle pourra, sur demande, être libérée de ses obligations de service avant l'âge limite fixé à 50 ans.

Les candidates sont convoquées à une visite sanitaire de recrutement permettant de déterminer de leur aptitude à faire du service. Des formules d'inscription peuvent être demandées à l'Office du médecin-chef de la Croix-Rouge, case postale, 3084 Wabern, téléphone 031 54 44 77.

Der Kauf eines Nutzfahrzeuges beginnt mit dem Inufa-Katalog!

Unter 2000 Nutzfahrzeugen dasjenige auswählen, das Ihnen Gewinn einführt, das bietet nur der Inufa-Katalog mit dem 69-Daten-Quervergleich. Mit Bildern, Daten und Details über Fahrzeuge, Aufbauten und Zubehör.

Der Inufa Internationaler Nutzfahrzeug-Katalog bietet Ihnen auf über 500 Seiten alle wichtigen Entscheidungsgrundlagen. Fr. 24.—.



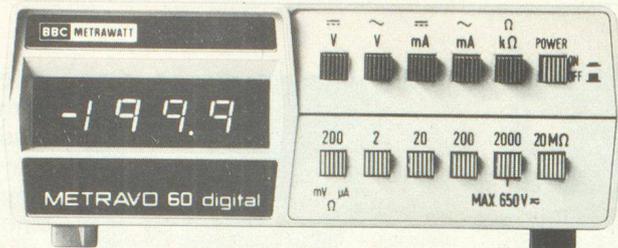
Bestellung

Wir bestellen . . . Expl. Inufa 79 zum Preis von Fr. 24.— plus Porto.

Adresse:

Unterschrift:

Bitte einsenden an:
Verlag Vogt-Schild AG,
4501 Solothurn 1



NEU

Digital anzeigendes Vielmessgerät METRAVO® 60 D mit 26 Messbereichen für Gleich-, Wechsel- und Widerstandsgrößen. 10-MOhm-Eingang, Überlastschutz und -anzeige, automatischer Nullabgleich, 8 h Dauerbetrieb mit wartungsfreien, aufladbaren NiCd-Zellen.

Am BBC-METRAWATT- und BBC-GOERZ-Instrument erkennen Sie den Spezialisten...



Die grösste Chance, das bestgeeignete Vielmessinstrument zu finden, haben Sie in einem durchdachten, umfangreichen Geräteprogramm von BBC-METRAWATT und BBC-GOERZ.

Da steckt Know-how dahinter. Gleich zwei Mal: Know-how in Schaltungstechnik, Bedienungselementen und Design, Know-how aber auch in der Wahl der Messbereiche und der Messskalen.

Bei unseren Vielmessinstrumenten ist nichts zufällig!

Machen Sie Gebrauch von dieser Chance, das ideale Messgerät für Ihre Aufgaben zu finden: Verlangen Sie die entsprechenden Unterlagen – ein Anruf genügt.

METRAWATT AG FÜR MESSAPPARATE

Verkaufsbüro Felsenrainstrasse 1 · Postfach · 8052 Zürich · Tel. 01-51 35 35 · Telex 59436

